

прибыльными компаниями и влиянию, которое они оказывают на определение стратегии развития той или иной отрасли экономики.

Государственная политика Республики Беларусь в отношении иностранного капитала должна включать в себя 3 части: 1) инвестиционный режим; 2) политику регулирования иностранных инвестиций с целью получения максимума прибыли на единицу вложенного капитала. Эта структурная часть ориентирована на максимизацию положительных и снижение отрицательных эффектов от иностранных инвестиций, поступающих в страну; 3) политику стимулирования для привлечения максимально возможного объема капитала.

Что касается инвестиционных режимов, то их различают несколько: режим наибольшего благоприятствования; национальный режим; справедливый и равноправный режим. Первый стандартный режим – режим наибольшего благоприятствования (РНБ) предусматривает выполнение следующих условий:

1) принимающая страна относится к инвесторам одной страны не менее благоприятно, чем к инвесторам любого другого государства;

2) РНБ гарантирует инвесторам защиту от любых форм дискриминации со стороны принимающей страны.

РНБ позволяет принимающей стране маневрировать в отношении содержания будущих инвестиционных договоров, так как принимающая страна может расширять на односторонней основе дополнительные права, которые будут предоставлены третьим странам в будущих соглашениях.

Второй тип стандартного инвестиционного режима – национальный режим, при котором принимающая страна предоставляет зарубежным инвесторам, по крайней мере, такие же благоприятные условия хозяйствования, как и для национальных предпринимателей.

Третий тип инвестиционного режима – справедливый и равноправный режим. Он не имеет четкого определения, хотя и применяется в международных инвестиционных соглашениях. Этот режим означает, что желания государств принимать иностранный капитал на условиях, учитывающих интересы инвестора, должны быть справедливыми и равными по отношению к национальному бизнесу.

Каждый вид режима требует соблюдения принципа транспарентности, что означает своевременное уведомление инвесторов: об изменениях в инвестиционных режимах принимающих стран через публикацию в средствах массовой информации, о действующем законодательстве и внесении в него изменений или дополнений; о текущей инвестиционной политике, о возможных ее изменениях, а также объяснение специфики административных процедур и практики регистрации, лицензирования и других процедур.

Полагаем, что все вышеизложенные вопросы должны найти свое отражение и в белорусском законодательстве, включая и Закон Республики Беларусь от 12 июля 2013 г. «Об инвестициях» (с изм. и доп.).

УДК 37.01

БИЛИНГВИЗМ И ТОЛЕРАНТНОСТЬ: МЕХАНИЗМЫ РЕАЛИЗАЦИИ ЯЗЫКОВОЙ ПОЛИТИКИ

Парфенюк К.А.

Белорусский государственный экономический университет

e-mail: aks_park@mail.ru

***Abstract.** Bilingualism has become a global tendency. Some believe it is a danger for a nation's unity; others claim it consolidates nations by encouraging acceptance and tolerance. Whenever there are more than one language in a society, the issues of language identity, promotion of a language and educating children in a particular language arise. Such issues*

by themselves do not lead to social instability. It's the suppression of bilingualism with aggressive assimilation that incites conflicts. Language is an integral part of national culture and identity. That's why equitable bilingualism may be viewed as a vital human society's integration mechanism. It guarantees favorable conditions for the interrelation and mutual enrichment of cultures, and this eventually leads to tolerance and political stability.

В век глобализации, когда страны переплетены сетью взаимовлияний, достижение успеха в том или ином деле всё чаще связано со владением несколькими языками. Центр прикладной лингвистики (CAL, Center for Applied Linguistics) сообщает, что в настоящее время «в мире больше билингвов и мультилингвов, чем индивидов, владеющих одним языком». Столь глобальная тенденция влияет на все сферы жизни общества, в том числе социально-политические процессы. Некоторые полагают, что двуязычие опасно для единства наций; другие утверждают, что билингвизм объединяет страны, вызывая терпимость, принятие других народов с их лингво-культурными особенностями. В связи с активизацией миграционных процессов в Европе и движений за национальную независимость в различных регионах мира, вопрос о связи билингвизма и толерантности актуален как никогда.

Прежде всего, необходимо определить, что понимается под термином «билингвизм» (= «двуязычие»).

Самое широкое определение: «способность говорить более чем на одном языке». Но, несомненно, есть разные двуязычные характеристики, и под это определение подходят как те, кто говорит на двух языках одинаково свободно, так и те, кто просто учит новый язык. Используют и узкое определение: «владение двумя языками как родным». Некоторые акцентируют внимание на специфических для культуры коммуникативных различиях и предполагают, что двуязычие означает «способность общаться почти идеально на двух языках и знание ключевых образов двух культур». Другие утверждают, что «самым важным фактором является регулярное использование двух языков». В данной работе двуязычие будем рассматривать как лингво-культурное, социальное и психологическое явление.

Когнитивные и психологические аспекты

У билингвов больше способов вербального самовыражения. Обращение к внутреннему «я» на двух языках позволяет увидеть себя по-разному, глубже осознать свои чувства. Это избавляет от стереотипов мышления, помогает строить более осмысленные отношения с окружающими.

Социальные и культурные аспекты

Поскольку двуязычие часто связано с жизнью в двух разных культурных измерениях, билингвы отчётливее осознают национальные особенности, привыкают к многообразию мира и в результате готовы принять поведение и убеждения, которые отличаются от их собственных. Двуязычие и толерантность тесно взаимосвязаны.

С другой стороны, международный опыт показывает, что там, где в обществе сосуществуют несколько языков, могут возникать проблемы языковой политики (вопросы о языковых предпочтениях в образовании, науке, СМИ). Такие проблемы сами по себе не приводят к социальной нестабильности. Но подавление двуязычия с агрессивной ассимиляцией, несомненно, провоцирует конфликты. Члены языкового меньшинства могут выступать против неравноправного билингвизма, отстаивая свою национальную лингво-культурную самобытность. Противостояние может стать основой появления сепаратистских движений. Сегодня мы наблюдаем примеры такого рода: референдумы об отделении в Каталонии, Шотландии, французской области басков, фламандской общины Бельгии, боснийских сербов и франкофонов канадского Квебека.

В целях предотвращения социально-политической напряженности равноправие языков в условиях билингвальных сообществ должно быть закреплено, в первую оче-

редь, на законодательном уровне. Включение соответствующего пункта в Конституцию (как нормативный правовой акт высшей юридической силы, закрепляющий основы политической, экономической и правовой систем данного государства) закладывает прочную основу для мирного и эффективного сосуществования двух языков. Так, государственными языками в Республике Беларусь являются белорусский и русский языки, и конституционно закреплено: «Каждый имеет право пользоваться родным языком, выбирать язык общения. Государство гарантирует в соответствии с законом свободу выбора языка воспитания» (Статья 50). Невзирая на очевидное преобладание русского языка в устной речи жителей Беларуси, существуют сферы, в которых законодательно закреплено исключительное использование белорусского языка. Например, наградные документы на государственные ордена и медали заполняются только по-белорусски.

Схожее положение находим и в Конституции КНР: «Все национальности в Китайской Народной Республике равноправны. <...> Каждая национальность пользуется свободой использования и развития своего языка и письменности, свободой сохранения или изменения своих нравов и обычаев» (Статья 4). Китай стремится сохранить языковое разнообразие. Многочисленные письменные памятники, варианты иероглифов и устные формы китайского языка считаются драгоценным нематериальным культурным наследием. Их изучением и сохранением занимаются многочисленные лингвистические институты. Яркий пример плодотворной работы лингвистов в данном направлении – «Атлас диалектов китайского языка» (汉语方言地图集). Издание содержит 511 карт, на каждой из которых отражены данные по диалектной фонетике, лексике или грамматике. Всё активнее для сохранения своеобразия звучания современных диалектов используется запись на электронные носители. Немалое внимание вопросам языковой политики было уделено на недавно завершившемся XIX съезде Коммунистической партии Китая.

Развитие сотрудничества ученых Беларуси и Китая позволяет плодотворнее использовать накопленный в каждой из стран положительный опыт.

Перед миром стоит задача консолидации наций, мирного сотрудничества стран. Политические и экономические вопросы здесь очевидно важны, но и лингвистический компонент интеграции также не должен остаться без внимания. Язык является неотъемлемой частью национальной культуры, и равноправное двуязычие нужно рассматривать как важнейший механизм интеграции человеческого общества. Это гарантирует благоприятные условия для взаимосвязи и взаимного обогащения культур, что в конечном итоге приводит к толерантности и политической стабильности.

УДК 339.9

ПОНЯТИЕ ВНЕШНЕЭКОНОМИЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ И ЕЕ РОЛЬ В СИСТЕМЕ ОБЩЕСТВЕННЫХ ОТНОШЕНИЙ

Прозорова М.С., Панков Н.Н.

Белорусский национальный технический университет
e-mail: mariya.18.09.1995@gmail.com, pankou_mikalai@mail.ru

***Abstract.** In modern conditions of foreign economic activity is an important component of the forming structure, dynamics and stability of the national economy. The main objective of foreign economic activity of the Republic of Belarus is the expansion of exports and rationalization of imports, achieving and maintaining a balance of foreign trade operations on the basis of deepening cooperation with the global market to accelerate the modernization and increase of competitiveness of the Belarusian economy. The main types of foreign economic activity in today's market can be considered foreign trade, industrial cooperation, investment cooperation and various financial transactions.*